ORIGINALE / ORIGINAL

COMUNE DI BADIA
Provincia di Bolzano

Verbale di deliberazione della GIUNTA COMUNALE

GEMEINDE ABTEI
Provinz Bozen

Beschlussniederschrift des GEMEINDEAUSSCHUSSES

COMUN DE BADIA
Provinzia da Balsan

Verbal de deliberaziun dla JUNTA DE COMUN

01.09. Personale
01.09. Personal
01.09 Personal

Nr. 264

11.11.2026
08:00

OGGETTO:

Willeit Gabriela - assunzione in servizio di ruolo in qualità di assistente amministrativa - VII. qualifica funzionale con servizio a tempo pieno dal 01.12.2026

BETRIFFT:

Willeit Gabriela - Aufnahme in den Stammrollendienst als Verwaltungsassistentin - VII. Funktionsebene mit Vollzeitbeschäftigung ab dem 01.12.2026

ARGOMËNT:

Willeit Gabriela - assunziun en sorvisc de rode sciöche assistënta aministrativa - VII. cualificaziun funzionala y a tëmp plëgn dai 01.12.2026

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente legge regionale sull'ordinamento dei comuni, vennero per oggi convocati nella sala delle riunioni del municipio di Badia, i componenti della giunta comunale.

Nach Erfüllung der im geltenden Einheitstext der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung enthaltenen Vorschriften, wurden für heute im Sitzungssaal des Gemeindehauses von Abtei, die Mitglieder des Gemeindeausschusses einberufen.

Do adempimënt dles formalités scrites dant dala lege regionala sön l'ordinamënt di comuns, se á abine tl salf dles reuniuns dla ciasa de comun de Badia, i componënc dla junta de comun.

Sono presenti:

Anwesend sind:

Al é presënc:

		Assenti giustif.	Abwesend entsch.	Assënc iustif.	Assenti ingiust.	Abwesend unentsch.	Assënc nia iust.
avv. Christian PEDEVILLA	*Sindaco/Bürgermeister/Ombolt*						
dott. Werner PESCOSTA	*Assessore/Gemeindereferent/Assessur*						
Raimund IRSARA	*Assessore/Gemeindereferent/Assessur*						
dott. Elvis BURCHIA	*Assessore/Gemeindereferent/Assessur*						
dott.ssa Sabine TAVELLA	*Assessore/Gemeindereferent/Assessur*						
Jessica FLÖSS	*Assessore/Gemeindereferent/Assessur*						

Assiste il Segretario

Seinen Beistand leistet der Sekretär

Al assistësc le Secreter

dott. Vincenzo CLARA

Il Sindaco, constatato il numero legale degli intervenuti, dichiara aperta la seduta ed invita i presenti a deliberare sull'argomento suindicato.

Der Bürgermeister, erklärt nach Feststellung der Beschlussfähigkeit die Sitzung für eröffnet und ersucht die Anwesenden über obigen Gegenstand zu beschließen.

L'Ombolt, do avëi constaté le numer legal di presënc, detlarëia daverta la sentada y inviëia a deliberé sön l'argomënt suradit.

Preso atto che a partire dal 01.11.2026 si è reso disponibile un posto a tempo pieno da assistente amministrativo/a con diploma di studi universitari almeno biennali nella VII. qualifica funzionale – profilo professionale 58;

Festgehalten, dass ab dem 01.11.2026 eine Vollzeitstelle als Verwaltungsassistent/in mit Diplom über ein mindestens zweijähriges Universitätsstudium, in der VII. Funktionsebene - Berufsbild 58, frei geworden ist;

Conscidré che dal 01.11.2026 inant él gnü lëde n post a tëmp plëgn da assistënt/a aministratif/va cun diplom de stüde universitar de almanco dui agn tla VII. cualificaziun funzionala - profil profescional 58;

Ritenuto necessario occupare il posto vacante a partire dal 01.12.2026;

Für erforderlich erachtet, die freie Stelle ab dem 01.12.2026 zu besetzen;

Araté nezesciar da ocupé le post lëde dal 01.12.2026 inant;

Vista la vigente graduatoria per assistente amministrativo/a con diploma di studi universitari almeno biennali nella VII. qualifica funzionale, approvata con deliberazione n. 244 del 15.10.2025;

Nach Einsichtnahme in die geltende Rangordnung für Verwaltungsassistent/in mit Diplom über ein mindestens zweijähriges Universitätsstudium, in der VII. Funktionsebene, welche mit Beschluss Nr. 244 vom 15.10.2025 genehmigt worden ist;

Odüda la varënta gradatöra por assistënt/a aministratif/va cun diplom de stüde universitar de almanco dui agn tla VII. cualificaziun funzionala, aprovada cun deliberaziun n. 244 di 15.10.2025;

Visto l'art. 100, comma 3 della L.R. n. 2 del 03.05.2018, in base al quale le graduatorie dei concorsi pubblici hanno validità triennale dalla data di approvazione ai fini della copertura dei posti che si venissero a rendere vacanti in organico successivamente all'indizione;

Nach Einsicht in den Art. 100, Absatz 3 des R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018, laut welchem die Rangordnungen der öffentlichen Wettbewerbe für 3 Jahren ab deren Genehmigung für die Besetzung der nach der Ausschreibung eventuell frei werdenden Planstellen gelten;

Odü l'art. 100, coma 3 dla L.R. n. 2 di 03.05.2018, aladô de chël che les gradatöres di concursc publics á na validité de trëi agn dala data de süa aprovaziun por la curida di posć che do l'indiziun gniss lëdi tl organich;

Preso atto che la prossima in graduatoria, la sig.ra Willeit Gabriela, ha accettato il posto di lavoro mediante comunicazione del 15.10.2026 ed è anche in possesso dei requisiti richiesti per poter essere assunta in servizio di ruolo presso questo Comune;

Festgehalten, dass Frau Willeit Gabriela, als Nächste in der Rangordnung, mit Mitteilung vom 15.10.2026 die Stelle angenommen hat und auch die erforderlichen Voraussetzungen besitzt, um in den Stammrollendienst dieser Gemeinde aufgenommen zu werden;

Dé at che la proscima tla gradatöra, la sig.ra Willeit Gabriela, á azeté le post de laur a meso comunicaziun di 15.10.2026 y á ince i recuisic damaná por podëi gní tuta sö en sorvisc de rode pro chësc Comun;

Vista la vigente pianta organica del personale comunale;

Nach Einsichtnahme in den geltenden Stellenplan der Gemeindebediensteten;

Odüda la planta organica varënta dl personal de Comun;

Visto il D.P.P. n. 15 del 13.04.2017, riguardante la determinazione dei parametri per la definizione delle piante organiche dei comuni, e precisato che la seguente assunzione non supera il rapporto dipendenti/abitanti consentito dagli articoli 2 e 3;

Nach Einsichtnahme in das D.LH Nr. 15 vom 13.04.2017, betreffend die Festlegung der Parameter für die Stellenpläne der Gemeinden, und festgestellt, dass die gegenständliche Aufnahme das von den Artikeln 2 und 3 zulässige Verhältnis zwischen Personal und Einwohnerzahl nicht überschreitet;

Odü le D.P.P. n. 15 di 13.04.2017, che reverda la determinaziun di criters por definí les plantes organiches di comuns, y prezisé che chësta assunziun ne superëia nia le raport dependënc/numer de abitanc conzedü dai articui 2 y 3;

Ritenuto inoltre opportuno e necessario di nominare la sig.ra Willeit Gabriela responsabile del procedimento ai sensi della L.P. n. 17/1993 e della legge n. 241/1990 nei settori di competenza ad essa assegnati e di corrispondere la relativa indennità nella misura del 10%, come prevista dall'art. 54, comma 2, lettera a) del Testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti comunali del 02.07.2015;

Weiters für zweckmäßig und erforderlich erachtet, Frau Willeit Gabriela als Verfahrensverantwortliche im Sinne des L.G. Nr. 17/1993 und des Gesetzes Nr. 241/1990 in den ihr übertragenen Aufgabenbereichen zu bestätigen und die entsprechende Aufgabenzulage im Ausmaß von 10%, gemäß Art. 54, Absatz 2, Buchstabe a) des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Gemeindebediensteten vom 02.07.2015, zu gewähren;

Araté dërt y nezesciar de confermé la sig.ra Willeit Gabriela responsabla dl prozedimënt aladô dla L.P. n. 17/1993 y dla lege n. 241/1990 ti seturs de competënza che ti é gnüs assegná y de corespogn la revardënta indenité tla mosöra dl 10%, sciöche preodüda dal art. 54, coma 2, lëtra a) dl tl Test Unich di contrac de compart por i dependënc di comuns di 02.07.2015;

Visto il vigente regolamento organico del personale comunale;

Nach Einsichtnahme in die geltende Dienstordnung für das Gemeindepersonal;

Odü le regolamënt organich varënt dl personal de comun;

Viste le deliberazioni del consiglio comunale n. 68 e 69 del 17.12.2025 con le quali è stato approvato il documento unico di programmazione ed il bilancio di previsione 2026-2028;

Nach Einsichtnahme in die Beschlüsse des Gemeinderates Nr. 68 und 69 vom 17.12.2025, mit welchen das einheitliche Strategiedokument und der Haushaltsvoranschlag 2026-2028 genehmigt worden sind;

Odüdes les deliberaziuns dl consëi de comun n. 68 y 69 di 17.12.2025 cun chëres che al é gnü aprové le documënt unich de programaziun y le bilanz de previjiun 2026-2028;

Visti i pareri positivi espressi ai sensi degli art. 185 e 187 della L.R. n. 2 del 03.05.2018:

- parere tecnico con impronta digitale: CMUQu4GLIHn0CZVOHALZYlvzBz5MhZzR/bWOENR1TKM=

- parere contabile con impronta digitale: CQY3bGQl6Wwwmb8ewHGyXYSF/9V6KIA9z2I7qFEqc3c=

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten laut Art. 185 und 187 des R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018:

- fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck: CMUQu4GLIHn0CZVOHALZYlvzBz5MhZzR/bWOENR1TKM=

- buchhalterische Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck: CQY3bGQl6Wwwmb8ewHGyXYSF/9V6KIA9z2I7qFEqc3c=

Odüs i iudicac positifs aladô di art. 185 y 187 dla L.R. n. 2 di 03.05.2018:

- iudicat tecnich cun merscia dl dëit: CMUQu4GLIHn0CZVOHALZYlvzBz5MhZzR/bWOENR1TKM=

- iudicat contabl cun merscia dl dëit: CQY3bGQl6Wwwmb8ewHGyXYSF/9V6KIA9z2I7qFEqc3c=

Visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige;

Nach Einsicht in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

Odü le Codesc di comuns dla Regiun autonoma Trentin-Südtirol;

LA GIUNTA COMUNALE
d e l i b e r a

b e s c h l i e s s t
DER GEMEINDEAUSSCHUSS

LA JUNTA DE COMUN
d e l i b e r ë i a

ad unanimità di voti espressi legalmente:

einstimmig in gesetzlicher Form:

cun usc a öna dades jö legalmënter:

1. Di assumere in servizio a tempo indeterminato la sig.ra Willeit Gabriela con decorrenza 01.12.2026 come assistente amministrativa con diploma di studi universitari almeno biennali con rapporto di lavoro a tempo pieno nella VII. qualifica funzionale – profilo professionale 58.

1. Frau Willeit Gabriela im unbefristetem Dienst als Verwaltungsassistentin mit Diplom über ein mindestens zweijähriges Universitätsstudium mit Vollzeitbeschäftigung, in der VII. Funktionsebene - Berufsbild 58, mit Ablauf 01.12.2026 aufzunehmen.

1. De tó sö en sorvisc a tëmp indeterminé la sig.ra Willeit Gabriela a pié ia dai 01.12.2026 sciöche assistënta aministrativa cun diplom de stüde universitar de almanco dui agn cun raport de laur a tëmp plëgn tla VII. cualificaziun funzionala - profil profescional 58.

2. Di applicare nei confronti della predetta il contratto di lavoro vigente per i dipendenti comunali, provvedendo all'iscrizione obbligatoria presso gli istituti nazionali di previdenza e di assistenza.

2. Hinsichtlich der Obgenannten den geltenden Arbeitsvertrag für die Gemeindebediensteten anzuwenden, mit Pflichtanmeldung bei den nationalen Fürsorgeinstituten.

2. De apliché ti confrunc dla suradita le contrat de laur varënt por i dependënc comunai, ponsan al'iscriziun obligatoria pro i istituc nazionai de previdënza y de assistënza.

3. Di nominare la sig.ra Willeit Gabriela, a decorrere dal 01.12.2026, quale responsabile del procedimento e di attribuirle l'indennità d'istituto nella misura del 10% come prevista dall'art. 54, comma 2, lettera a) del Testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni del 02.07.2015.

3. Frau Willeit Gabriela ab dem 01.12.2026 als Verfahrensverantwortliche zu ernennen und ihr die vom Art. 54, Absatz 2, Buchstabe a) des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden vom 02.07.2015 festgelegte Aufgabenzulage im Ausmaß von 10% anzuerkennen.

3. De nominé la sig.ra Willeit Gabriela, a pié ia dai 01.12.2026, sciöche responsabla dl prozedimënt y de ti atribuí l'indenité d'istitut tla mosöra dl 10% sciöche preodüda dal art. 54, coma 2, lëtra a) dl Test Unich dles acordanzes de compart por i dependënc di Comuns di 02.07.2015.

4. Di determinare quindi il trattamento economico mensile a favore della sunnominata come segue:

4. Die monatliche wirtschaftliche Behandlung zugunsten der Obgenannten, wie folgt festzulegen:

4. De determiné le tratamënt economich mensil a bëgn dla suradita insciö:

- stipendio iniziale (VII. q.f.)	€ 1.278,43
- indennità integrativa speciale	€ 1.442,65
- indennità linguistica	€ 140,63
- indennità di bilinguismo C1 ex A – quota 2	€ 88,58

- Anfangsgehalt (VII. F.E.)	€ 1.278,43
- Sonderergänzungszulage	€ 1.442,65
- Sprachzulage	€ 140,63
- Zweisprachigkeitszulage C1 ehem. A – Quote 2	€ 88,58

- paiamënt de basa (VII. c.f.)	€ 1.278,43
- injunta integrativa speziala	€ 1.442,65
- indenité de lingaz	€ 140,63
- indenité de bilinguism C1 ex A – pert 2	€ 88,58

- ind. responsabile procedimento 10% (TU 2015,art. 54,c. 2, let. a) € 127,84
- 13. mensilità € 125,64
- in totale € 3.203,77

5. L'assunzione in servizio è intesa per il prescritto periodo di prova di 6 mesi, provvedendo a tale scadenza, in caso di esito soddisfacente, all'adozione della delibera definitiva di conferma in pianta stabile.

6. Di imputare la spesa già prevista nel bilancio di previsione al centro di costo 10410, osservando che ai sensi dell'art. 27, comma 2, lettera b) della L.P. n. 17/2015, l'impegno di spesa è stato costituito con l'approvazione del bilancio.

- Zulage Verfahrensverantwortl. 10% (ET 2015, Art. 54, K. 2 a) € 127,84
- 13. Monatsgehalt € 125,64
- insgesamt € 3.203,77

5. Die Dienstaufnahme ist für die vorgeschriebene Probezeit von 6 Monaten festgesetzt, wonach bei dieser Fälligkeit und falls eine zufriedenstellende Arbeitsleistung festgestellt wird, der endgültige Beschluss über die Bestätigung im Stellenplan gefasst wird.

6. Die schon im Haushaltsvoranschlag vorgesehene Ausgabe der Kostenstelle 10410 anzulasten, mit dem Hinweis, dass laut Art. 27, Absatz 2, Buchstabe b) des L.G. Nr. 17/2015, die Ausgabenverpflichtung bereits mit der Genehmigung des Haushaltsplanes vorgenommen worden ist.

- ind. responsabl dl prozedimënt 10% (TU 2015, art. 54, c. 2 a) € 127,84
- 13. mensilité € 125,64
- indöt € 3.203,77

5. L'assunziun en sorvisc é intenüda por le tëmp de proa scrit dant de 6 mëisc, ponsan a chësta tomanza, en caje de sorvisc positif, al adoziun dla deliberaziun definitiva de confermaziun en sorvisc tl organich.

6. De oblié la spëisa bele preodüda tl bilanz de previjiun al zënter de cost 10410, osservan che aladô dl'art. 27, coma 2, lëtra b) dla L.P. n. 17/2015, l'impëgn de spëisa é bele gnü fat cun l'aprovaziun dl bilanz.

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla giunta comunale reclamo avverso tutte le deliberazioni comunali. Entro 60 giorni dall'esecutività della deliberazione può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa (TAR) di Bolzano.

Jeder Bürger kann gegen alle Gemeindebeschlüsse, während des Zeitraumes der Veröffentlichung von 10 Tagen, beim Gemeindeausschuss Beschwerde erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit des Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingebracht werden.

Vigni zitadin pó, anter la perioda de publicaziun de 10 dis, presenté reclamaziun ala junta comunala cuntra dötes les deliberaziuns comunales. Anter 60 dis dal'esecutivité dla deliberaziun pól gní presenté recurs al Tribunal de Iustizia Aministrativa da Balsan.

Letto, confermato e sottoscritto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Lit, confermé y sotescrit.

IL SINDACO – DER BÜRGERMEISTER
L'OMBOLT
avv. Christian PEDEVILLA

IL SEGRETARIO – DER SEKRETÄR
LE SECRETER
dott. Vincenzo CLARA

Documento firmato tramite firma digitale.

Digital signiertes Dokument.

Documënt firmé cun firma digitala.